



polytan Sportstättenbau GmbH · Gewerbering 3 · D-86666 Burgheim/Obb.

Stadt Stassfurt
Schule, Jugend u. Kultur
Herr Günter Kley
Hohenexlebener Str. 12
39418 Stassfurt

Unser Zeichen: las-op
Datum: 23.04.2012
Nummer: AG076634

Bauvorhaben: 00012877-05
Sportforum
Sanierung Kleinspielfeld
Magdeburg-Leipziger-Straße 28
39443 Förderstedt

Angebot

Sehr geehrter Herr Kley,

beigefügt als Anlage erhalten Sie das gewünschte Kostenangebot für o.g. Bauvorhaben.

Polytan bedeutet Sicherheit. Als einziger deutscher Hersteller produzieren und verlegen wir Kunststoffbeläge und Kunstrasen aus einer Hand: Materialproduktion + Lieferung + Verlegung! Wir sichern seit vielen Jahren mehrere hundert Arbeitsplätze und stehen zum Standort Deutschland. Polytan ist made in Germany.

Sollten Sie noch Fragen haben, rufen Sie bitte an, wir stehen Ihnen selbstverständlich gerne zur Verfügung.

Wir würden uns freuen, Ihren Auftrag auszuführen und sichern Ihnen bei Auftragserteilung eine sach- und fachgerechte Ausführung zu.

Mit freundlichen Grüßen

P O L Y T A N

Anlage
Angebot

Sportstättenbau GmbH

i. A. Oppenheimer

i. A. Sören Lauterbach

Telefon (084 32) 87-0
Telefax (084 32) 87 87
Internet <http://www.polytan.de>
e-mail info@polytan.com

Bank
Commerzbank AG
München, vormals
Dresdner Bank AG

Kto. Nr.
08 260 680 00

BLZ
700 800 00

IBAN
DE 68 7008 0000 0826 0680 00

SWIFT (BIC)
DRES DE FF 720

St.-Nr.
124/116/20024
USt-ID-Nr
DE 221021311

Angebot

Bauvorhaben: 00012877-05
Sportforum
Sanierung Kleinspielfeld
Magdeburg-Leipziger-Straße 28
39443 Förderstedt

Seite: 2 von 5
Datum: 23.04.2012
Nummer: AG076634

LV-Position	Menge	Einheit	Einzelpreis EUR	Gesamtpreis EUR
01	Sanierung Kleinspielfeld			
01.01	Baustelle einrichten, anfahren aller Geräte und Materialien. Räumen der Baustelle nach Beendigung der Arbeiten.			
	ca.	1,000	pau	485,00
				485,00
01.02	Kunststoffbelag an den Rändern scharfkantig schneiden und ausbauen. Reparaturfläche Größer als 1 qm.			
	ca.	1.100,000	qm	5,50
				6.050,00
01.03	Asphaltbelag reinigen und mit Polyurethan-Bindemittel behandeln. Reparaturfläche Größer als 1 qm			
	ca.	1.100,000	qm	1,05
				1.155,00
01.04	Umlaufende Kantensteine und sonstige Einfassungen mit Klebeband vor Verschmutzung durch Kunststoffmasse schützen, einschl. Entfernen des Bandes nach dem Kunststoffeinfbau.			
	ca.	135,000	lfm	0,55
				74,25
01.05	Kunststoffbelag, schüttbeschichtet, Normtyp B, gemäß DIN V 18035-6, wasserdurchlässig, entsprechend den Vorbemerkungen, in einer Gesamtdicke von ca. 20 mm liefern und fachgerecht einbauen. Aufbau wie folgt:			



polytan Sportstättenbau GmbH · Gewerbering 3 · D-86666 Burgheim/Obb.

Angebot

Bauvorhaben: 00012877-05
Sportforum
Sanierung Kleinspielfeld
Magdeburg-Leipziger-Straße 28
39443 Förderstedt

Seite: 3 von 5
Datum: 23.04.2012
Nummer: AG076634

LV-Position	Menge	Einheit	Einzelpreis EUR	Gesamtpreis EUR
1. Basisschicht:	Gummigranulat/-fasern und Polyurethan geschüttet Dicke: ca. 13 mm Farbe: schwarz			
2. Oberschicht:	EPDM-Granulat und Polyurethan geschüttet Dicke: ca. 7 mm Farbe: Ziegelrot			
3. Oberfläche:	umhülltes Granulat, flachgelagert			
Produktbezeichnung: POLYTAN-S				
	ca.	1.100,000	qm	31,55
				34.705,00
01.06	Linierung einmessen und aufbringen, bestehend aus wetterfesten Spezialmarkierungsfarben in vorschriftsmäßigen Farbtönen, 5 cm breit auf den Kunststoffbelag aufbringen, gemäß den Vorschriften des DLV/IAAF und den zuständigen Fachverbänden. Gestrichelte und gepunktete Linien werden wie durchgehende Linien verrechnet.			
	ca.	783,000	lfm	1,65
				1.291,95
01	Summe Sanierung Kleinspielfeld			43.761,20

Telefon (0 84 32) 87 0
Telefax (0 84 32) 87 67
Internet <http://www.polytan.de>
e-mail info@polytan.com

Bank Commerzbank AG
München, vormals
Dresdner Bank AG

Kto. Nr. 08 260 680 00

BLZ 700 800 00

IBAN

DE 68 7008 0000 0826 0680 00

SWIFT (BIC)

DRES DE FF 720

St.-Nr.

124/116/20024

USt-ID-Nr.

DE 221021311

Angebot

Bauvorhaben: 00012877-05
Sportforum
Sanierung Kleinspielfeld
Magdeburg-Leipziger-Straße 28
39443 Förderstedt

Seite: 4 von 5
Datum: 23.04.2012
Nummer: AG076634

LV-Position	Menge	Einheit	Einzelpreis EUR	Gesamtpreis EUR
-------------	-------	---------	-----------------	-----------------

Zusammenstellung der Titel

01	Summe Sanierung Kleinspielfeld	43.761,20
----	--------------------------------	-----------

Summe:	43.761,20
19 % MwSt:	8.314,63

Endbetrag in EUR:	52.075,83
-------------------	-----------

i. A. Oppenheimer

i. A. Sören Lauterbach

Angebots-/Auftragsbedingungen

Es gilt die VOB/B, soweit nachstehend nichts anderes geregelt.

Die Abrechnung erfolgt, soweit nichts anderes vereinbart, nach Einheitspreisen und Aufmaß, zuzüglich der jeweils geltenden Mehrwertsteuer.

Abschlagsrechnungen sind innerhalb von 18 Tagen, die Schlussrechnung ist innerhalb von 30 Tagen zur Zahlung fällig, jeweils rein netto.

Ein bauseits gestellter Unterbau muss DIN-gerecht sein. Dem Auftraggeber wird die Untersuchung durch einen Bodengutachter empfohlen.

Hilfskräfte sind bauseits nicht zu stellen. Evtl. anfallende Arbeiten, die unser Angebot nicht beinhaltet, werden in Regie gesondert als Nachtrag berechnet.

Unser Angebot ist hinsichtlich Text und Preisen lediglich für den Adressaten und die, für notwendige Genehmigung von Zuschüssen, zuständigen Behörden bestimmt. Es ist vertraulich gegenüber Konkurrenzfirmen und deren Beauftragte zu behandeln.

Unser Angebot ist zu den derzeit gültigen Lohn, Transport- und Materialkosten kalkuliert.



polytan Sportstättenbau GmbH · Gewerbering 3 · D-86666 Burgheim/Obb.

Angebot

Bauvorhaben: 00012877-05
Sportforum
Sanierung Kleinspielfeld
Magdeburg-Leipziger-Straße 28
39443 Förderstedt

Seite: 5 von 5
Datum: 23.04.2012
Nummer: AG076634

LV-Position	Menge	Einheit	Einzelpreis EUR	Gesamtpreis EUR
-------------	-------	---------	-----------------	-----------------

Bei einer Änderung behalten wir uns eine Preisanpassung vor.

Kunststoff-/Kunstrasenarbeiten sind witterungsabhängig. Entsprechend verlängern sich Ausführungsfrist /Fertigstellungstermin um die Anzahl der Tage, an denen witterungsbedingt Kunststoff-/Kunstrasenarbeiten nicht ausgeführt werden können.

Die Baustelle muss für LKW frei zugänglich sein. Bauwasser, Baustrom und WC sind vom Auftraggeber unentgeltlich zu stellen.

Auftragsvoraussetzung ist eine ausreichende Kreditsicherheit des Kunden, andernfalls werden für eine endgültige Auftragsannahme zusätzliche Sicherheiten benötigt.

Alle Lieferungen bleiben bis zur vollständigen Zahlung Eigentum des Auftragnehmers; es gelten die nachfolgenden Bedingungen zum verlängerten Eigentumsvorbehalt.

Erfüllungsort ist Burgheim/Obb. Gerichtsstand ist Neuburg/Donau. Es gilt ausschließlich Deutsches Recht.

Telefon
(0 84 32)
87 -0

Telefax
(0 84 32)
87 87

Internet
<http://www.polytan.de>
e-mail
info@polytan.com

Bank
Commerzbank AG
München, vormals
Dresdner Bank AG

Kto. Nr.

08 260 680 00

BLZ

700 800 00

IBAN

DE 68 7008 0000 0826 0680 00

SWIFT (BIC)

DRES DE 33 720

St.-Nr.

124/116/20024

USt-ID-Nr

DE 221021311